



## تعيميم رقم (٣) لسنة ٢٠١٥ م

الموقرين

سعادة / رؤساء و مدراء دوائر و هيئات حكومة الشارقة

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ، ، ،

**الموضوع : آلية تطبيق قرار المجلس التنفيذي رقم (٤) لسنة ٢٠١٥ بشأن تطبيق القانون رقم**

**٥ لسنة ٢٠٠١ بشأن تعديل بعض أحكام القانون رقم (٥) لسنة ٢٠٠١**

### الشارقة و تعد يلاته

تهنئكم دائرة الموارد البشرية اطيب تحياتها وصادق تمنياتها بدوام الرفعة والتقدم والازدهار «»  
وبالإشارة إلى الموضوع أعلاه يسرنا ان نرفق لسعادتكم طيه قرار المجلس التنفيذي المشار إليه ، على  
ان يراعى عند تطبيقه ما يلي :-

١- أن المشمولين بتطبيق هذا القرار هم الموظفون المواطنين شاغلوا الدرجات من الثامنة حتى  
الرابعة عشر على الكادر العام و كادر الأطباء والصيادلة و فنيي الطب .

٢- الموظفون المشار إليهم أعلاه تم تحديد حد أدنى لرواتبهم الشاملة بحيث لا تقل عن (١١,٠٠٠)  
درهم شهرياً .

٣- للوصول إلى الحد الأدنى للراتب الشهري الشامل أعلاه تتخذ الخطوات التالية :

أ. يتم تجنب علاوة الأولاد من الراتب الشامل الحالي للموظف على الكادر العام و كادر  
الأطباء و الصيادلة و فنيي الطب بعد خصم حصة إشتراك المعاشات كما يتم تجنب  
العلاوة الفنية أيضاً لشاغلي كادر الأطباء و الصيادلة و فنيي الطب .

ب. المبلغ الناتج بعد تجنب العلاوتين أعلاه يسمى (الراتب الشامل للموظف) .

ج. ناتج الفرق بين الراتب الشامل للموظف و بين الحد الأدنى المقرر (١١,٠٠٠) يضاف إلى  
مفردات راتب الموظف تحت بند (العلاوة التكميلية) .





**٤- في حال حصل الموظف على بدلات أو علاوات باستثناء العلاوة الدورية والعلاوة التشجيعية**

**وعلاوة الأولاد بعد تنفيذ هذا القرار تتخذ الإجراءات التالية:**

- أ- تخصم قيمة البدل أو العلاوة من قيمة العلاوة التكميلية.
- ب- في حال كانت قيمة البدل أو العلاوة أكبر من قيمة العلاوة التكميلية يحصل الموظف على قيمة البدل أو العلاوة وتلغى العلاوة التكميلية.
- ج- في حال تم خصم البدل أو العلاوة المشار إليها بالبند ( ب ) أعلاه أو جزء منها لأي سبب تعاد إليه قيمة العلاوة التكميلية أو القيمة التي تم خصمها أيهما أقل .
- ٥- في جميع الأحوال يجب أن لا يقل راتب الشامل للموظف عن ( ١١,٠٠٠ ) درهم ويمنح العلاوة التكميلية وفقاً لقرار المجلس أعلاه إذا كان أقل من ذلك.
- ٦- لا تتأثر العلاوة التكميلية في حال ترقية الموظف أو منحه علاوات دورية أو تشجيعية .
- ٧- عند الترقية إلى الدرجة السابعة فأعلى تضاف العلاوة التكميلية إلى الراتب الإجمالي الحالي للموظف ويمنح بدأياه مربوطاً بالدرجة المرقى إليها أو علاوة من علاواتها أيهما أكبر.
- ٨- يرفع الحد الأدنى لمعاش التقاعد़ين المحليين في إمارة الشارقة قبل الإنضمام للهيئة العامة للمعاشات والتأمينات الإجتماعية ليكون ( ١١,٠٠٠ ) درهم شهرياً للمؤمن عليه ، ويعامل الورثة المستحقين للمعاش وفقاً للأنسبة المستحقة في المعاش طبقاً لما ورد بالجدول رقم ( ١ ) بالقانون الإتحادي رقم ( ٢ ) لسنة ١٩٩٩ لالمعاشات والتأمينات الإجتماعية.

شاكرين لكم حسن تعاونكم معنا،،،

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

طارق سلطان بن خادم

رئيس دائرة الموارد البشرية



قرار المجلس التنفيذي رقم (٤) لسنة ٢٠١٥

بشأن آلية تطبيق القانون رقم (٥) لسنة ٢٠١٥

**بتعديل بعض أحكام القانون رقم (٥) لسنة ٢٠٠١ بشأن الخدمة المدنية لإمارة الشارقة وتعديلاته**

نحن عبد الله بن سالم بن سلطان القاسمي ، نائب نائب الحاكم نائب رئيس المجلس التنفيذي لإمارة الشارقة .

بعد الاطلاع على القانون الاتحادي رقم (٧) لسنة ١٩٩٩م بإصدار قانون المعاشات والتأمينات الاجتماعية ولائحته التنفيذية وتعديلاته .

والقانون رقم (٢) لسنة ١٩٩٩م بشأن إنشاء المجلس التنفيذي لإمارة الشارقة ولائحته الداخلية وتعديلاته .

والقانون رقم (٥) لسنة ٢٠٠١م بشأن الخدمة المدنية لإمارة الشارقة وتعديلاته .

والمرسوم الأميري رقم (٩) لسنة ٢٠١٥م بشأن بدل الإنقال الإضافي للموظفين المواطنين في إمارة الشارقة .

وبناءً على ماعرضه رئيس دائرة الموارد البشرية في إمارة الشارقة . ولماقتضيه المصلحة العامة

**أصدورنا القرار التالي:-**

**مادة (١)**

يسري هذا القرار على المواطنين شاغلي الدرجات من الثامنة فما دون على الكادر العام وكادر الأطباء والصيادلة وفنيي الطب ويراعى عند تطبيق القانون رقم (٥) لسنة ٢٠١٥م المشار إليه، عند احتساب العلاوة التكميلية اتخاذ الإجراءات التالية :-

١. خصم قيمة علاوة الأولاد من الراتب الشامل بعد خصم اشتراك التقاعد كما تخصم قيمة العلاوة الفنية الخاصة بكادر الأطباء والصيادلة وفنيي الطب ويسمى المبلغ المتبقى فيما بعد وفقاً لهذا القرار "الراتب الشامل للموظف".

٢. يضاف إلى مفردات الراتب (علاوة تكميلية) تمثل الفرق بين الحد الأدنى (١١,٠٠٠) درهم وبين "الراتب الشامل للموظف".

**مادة (٢)**

في حال حصول الموظف على بدلات أو علاوات بعد تنفيذ هذا القرار - باستثناء العلاوات الدورية والتشجيعية والأولاد - تتخذ الإجراءات التالية :

أ. تخصم قيمة البدل أو العلاوة من قيمة العلاوة التكميلية .

ب. يمنع الموظف قيمة البدل أو العلاوة و تلغى العلاوة التكميلية . إذا كانت قيمة البدل أو العلاوة أكبر من قيمة العلاوة التكميلية



ج. تعادل للموظف قيمة العلاوة التكميلية أو القيمة التي تم خصمها أيهما أقل . إذا خصم البديل أو العلاوة المشار إليها في البند ( ب ) أو جزء منها لأي سبب .  
٢- يجب ألا يقل "الراتب الشامل للموظف" عن ( ١١,٠٠٠ ) درهم ويمنح علاوة تكميلية وفقاً للفقرة ( ٢ ) من المادة ( ١ ) من هذا القرار إذا كان أقل من ذلك .

مادة (٢)

١. لا تتأثر العلاوة التكميلية في حال ترقية الموظف أو منحه علاوات دورية أو تشجيعية .
٢. تضاف العلاوة التكميلية إلى الراتب الإجمالي الحالي للموظف عند ترقيته إلى الدرجة السابعة فأعلى . وينجح بدأياً مربوط الدرجة المرق إليها أو علاوة من علاوتها أيهما أكبر .

مادة (٤)

يرفع الحد الأدنى لمعاش المتقاعدين المحليين في إمارة الشارقة قبل الإنضمام للهيئة العامة للمعاشات والتأمينات الاجتماعية ليكون ( ١١,٠٠٠ ) درهم شهرياً للمؤمن عليه . ويعامل الورثة المستحقين لمعاش وفقاً للأقصى المستحقة في المعاش طبقاً للجدول رقم ( ١ ) المرفق بالقانون الاتحادي رقم ( ٧ ) لسنة ١٩٩٩ م للمعاشات والتأمينات الاجتماعية . ولائحة التنفيذية وتعديلاته .

مادة (٥)

يعمل بهذا القرار اعتباراً من الأول من فبراير من عام ٢٠١٥ م . وينشر في الجريدة الرسمية وتصدر دائرة الموارد البشرية التعاميم اللازمة بضوابط تنفيذ هذا القرار وعلى الجهات المعنية تنفيذه كل فيما يخصه .

صدر عنا بتاريخ :

الثلاثاء : ٢٩ جمادى الأولى ١٤٣٦ هـ

الموافق : ١٠ مارس ٢٠١٥ م

عبد الله بن سالم بن سلطان القاسمي  
نائب حاكم إمارة الشارقة  
نائب رئيس المجلس التنفيذي لإمارة الشارقة